晓

交替传译

地区：中国 - 北京

擅长语言： 汉语 俄语



自我介绍

您好，我叫郭晓。

我是一名专业的中俄翻译。我拥有安徽大学学士学位、哈尔科夫国立大学俄罗斯语言文学硕士学位，目前正在彼尔姆国立研究大学攻读博士学位。

自2014年起，我在北京市政府机构担任笔译。我曾为中国石油公司、通信公司、中国铁道科学研究院以及北京英山机械有限公司提供口译服务。2023年，我担任中国国家男子手球队翻译，并在格鲁吉亚总理访华期间为格鲁吉亚国家基金会主席的商务谈判提供翻译。

我在北京外国语大学欧洲语言文化学院任教，并担任《欧洲语言文化研究》学术期刊编辑。我参与了“一带一路”中俄文学翻译数据库项目。

我重视准确性、深厚的文化理解力和责任心。我很乐意为贵公司与中俄合作伙伴的合作提供帮助——从谈判到全程支持交易。

现场翻译

- 技术/设备
- 公证/法院

- 医学
- 文学/艺术
- 石油/天然气
- 建筑
- 展览
- 化学
- 机械工程
- 宗教
- 药品

工作经验

2026 年 - 至今——亮语翻译公司

- *为中国国家体育总局男子手球队提供翻译支持；*
- *在格鲁吉亚总理访华期间，为格鲁吉亚国家基金主席大卫·萨加涅利泽的商务谈判提供口译；*
- *北京政府机构俄语笔译：翻译官方和商务文件；*
- *在中国石油公司、电信公司和中国铁道科学研究院担任口译：为谈判、工作会议和技术咨询提供支持。*

2010 年 - 2011 年——北京外国语大学欧洲语言文化学院

- *学术期刊《欧洲语言与文化研究》编辑；*
- *学术活动组织者。*

2010 年 - 2011 年——孔子学院

- *乌克兰哈尔科夫国立大学孔子学院中文志愿者教师*
- *完成各项教学任务*
- *参与组织中俄文化交流活动*

教育背景

2025 年 - 至今

彼尔姆国立研究型大学

院系：哲学史、俄罗斯文学史、当代俄罗斯文学。

专业：俄罗斯文学

2011 年 - 2013 年

哈尔科夫国立大学

院系：俄罗斯教育学与修辞学、俄罗斯戏剧与诗歌史、文本分析、演讲艺术。

专业：俄语语言文学

2006 年 - 2010 年

安徽大学

院系：词汇、语音、口语、阅读、翻译课程。

专业：俄语